Sample

2021年度日本政府(文部科学省)奨学金留学生申請書 (研究留学生) [大学推薦(一般枠等)]

2021 APPLICATION FORM FOR JAPANESE GOVERNMENT (MEXT) SCHOLARSHIP (RESEARCH STUDENTS)

記入上の注意

- 1. タイプまたは手書きでブロック体で明瞭に記入すること。
- 2. 数字は算用数字を用いること。
- 3. 年号はすべて西暦とすること。
- 4. 固有名詞はすべて正式な名称とし、一切省略しないこと。

INSTRUCTIONS

- 1. Type application, if possible, or write neatly by hand in block letters.
- 2. Use Arabic numerals.
- 3. Write years in western calendar.
- 4. Write proper nouns in full without abbreviation.
- ※本申請書に記載された個人情報については、本奨学金の選考のため ※ Personal data entered in this application will only be used for scholarship selection に使用するほかは、特にEmail アドレス等の連絡先については、採用後 purposes, and contact information such as email addresses will only be used to create

| における関係者のネットワークを作ること及び必要に応じ日本政府より academic networks after the applicant is selected and by the Japanese government to 各種情報を送信する以外には使用しない。 send out information when needed. | | | | | | | | | | | | | | | |
|---|------------------------|--|-------------------|------------|------------|---------|------------|-----------|---------------------------------------|----------------------------|---|------|---------------|--|--|
| | | Surname (姓) | | Given name | (名) | | | N | Middle name (ミト・ルネーム) | | | | | | |
| 1.氏名 | アルファヘ゛ット Alphabet | , | | (**) | 太郎 | | | | | | | | | | |
| Name | ∸ □== | Surname (姓) | | | Given name | (名) | | | N | Middle name | (ミト゛ルネーム) | | | | |
| | 自国語 Native language | KUMAMOTO | | | TARO | | | | | | | | | | |
| ※綴り | リはパスポー | トの表記と同一 | こすること | Write y | our name | exactly | as it appe | ars in yo | our pass | port. | | | | | |
| 2.性別 Gender | | ■ 男 Male □ 女 Female 3. 婚姻状況 Marital Status | | | | | | | Single Married | | 写真(4.5cm×3.5cm) Photo | | | | |
| 4.国籍 Nationality | | XXXXX | | | | | | | | | Paste your photo or digital image taken within 6 months. Write your name and | | | | |
| 5.日本国籍 Japanese Nationality | | ■ 無 NO | | | | | | 月 mm | nationality on the back of the photo. | | | | | | |
| 6.生年月日 Date of Birth | | 1990 £ | yy ⁴ r | 日 dd | | | | | | 6ヶ月以内に またはデジタ こと。写真の | ル画 | 像を貼る | | | |
| ※応募者は1985年4月2日以降に出生した者であること。 Applicants must have been born on or after April 2, 1985. | | | | | | | | | | | 国籍を書くこと。 | | | | |
| 7.(1)現住所 Current Address | | 2-39-1 Kurokami, Chuo-ku, Kumamoto 860-8555 XXXXX 国名 Country | | | | | | | | | | | | | |
| ※現住所が日本の場合、現在の在留資格の種類 If you currently reside in Japan, what is your current visa status? | | | | | | | | | | | | | | | |
| ※既に我が国の在留資格「永住者」、「定住者」等を有している場合であっても、採用後に「留学」に変更する必要がある。なお、国費外国人留学生の身分終了後に改めて「永住者」又は「定住者」の在留資格を申請しても当然には認定されない可能性があることを理解した上で申請すること。Please be aware that even if the applicant applies for the permanent-resident or long-term resident status of residence after the expiration of the status as a Japanese Government Scholarship student, the possibility exists that the application may not be approved. | | | | | | | | | | | | | い可能 g-term | | |
| | | ■ 同上 Sam | e as above. | | | | | | | | | | | | |
| (2) 渡日育 Your addre | | □ 下記住所(| こ変更するこ | とが確 | 定してい | る The | above 'C | urrent A | ddress' \ | will be cha | nged as follo | ws: | | | |
| departure f | | 国名 Country | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | |
| current | tly reside in ou | 語国と異なる場 tside your home c provided an airline | ountry, do yo | u unders | | | | | | | | | □いいえ NO | | |
| (3)電話番 Phone nur | 号 | +XX-96-342-3013 | <u> </u> | | (4) | Email | gs | st-aas@ |)jimu.kur | mamoto-u. | ac.xx | | | | |
| ※可能 | 能な限り、渡1 | 目前~日本留学 o write an email a | | | | | | | | | | 0 | | | |

| 8.(1)過去に国費外国人留学生に採用されたことがあるか。 Have you been awarded a Japanese Government (MEXT) Scholarship in the past? | | | | | | | | | | | | え □はい YES | | |
|--|----------------------------|--|-------------------|------------------|-----------------------|---------------------|---|--------------------|--------------|-------------|--------------|--------------|--|--|
| (2)「はい」の場合は以下にその期間、受入学校名を記入し、プログラムを以下の「プログラム区分」から選択すること。 If "YES", please specify the period and the name of the school, and select the Program No. (① to ⑨) from the below 'Program category'. | | | | | | | | | | | | | | |
| | 期間 | 年 | | ~ | 年 | 月 | 学校名 | | プログ | | | | | |
| Period yyyy mm yyyy 期間 年 日 年 | | | | _ | Name of school 学校名 | | Program No. | | | | | | | |
| 用間 年 月 ~ 年 Period yyyy mm ~ yyyy | | | | | | | | | Program | - | | | | |
| 期間 年 月~ 年 | | | | 月 | | | | | | ラム | | | | |
| Period yyyy mm yyyy | | | | y mm | | | I | | Program | No. | | | | |
| 0 | | ①研究留学生 Research Students | | | | | duate Students | 留学生 gy Students | | | | | | |
| F | Program | ④専修学校 Specialized T | | llege Stu | dents | | ⑤日本語·日本文化研修留学生 Japanese Studies Students | | | | | | | |
| | | ⑦日韓共同理工系学部留学生 Japan-Korea Joint Government Scholarship Program for the Students in Science and Engineering Departments ③ マング・リーダーズ・プログラム留学生 | | | | | | | | | | 削成支援事 | | |
| | | | | | | | か不明の場合に | | | | | | | |
| | | er previously a you wish to a | | ancial aid | d corresp | onds to a M | /IEXT scholarship | or not, please | consult in a | dvance wi | th staffs a | t the | | |
| (3)上記にて①、②、③、④、⑥又は⑨のプログラムを選択した者は、前回の受給終了から本奨学金支給開始時までに3年以上の学業又職務経歴があるか。またその際の所属機関名、教育研究の内容、期間を記入すること。 If you marked ①, ②, ③, ④, ⑥ or ⑨ program above, have you have educational or work experience exceeding more than three years from the first day of the month following the final payment of the previous scholarship to the beginning of the payment of this scholarship? If "YES", please specify the name of institution, the content, and the period. | | | | | | | | | | | | ーいいえ NO | | |
| Π. | 機関名 | | | | | | 内容 | | | | | | | |
| 1 | Name of institut | tion | | <i></i> | | | Content | <i>h</i> - | | | <i>I</i> | 4. 🗖 | | |
| | 期間 Duration | From | | 年 yyyy | | 月 nm ~ | То | 年 yyyy | 月 mm | | 年 yrs | か月 mons | | |
| <u></u> | 機関名 Name of institution | | | | 内容 Content | ,,,,, | | |) | | | | | |
| 2 | 期間 Duration | From | | 年 yyyy | | 月 nm ~ | То | 年 yyyy | 月 mm | | 年 yrs | か月 mons | | |
| 3 | 機関名 Name of institut | ion | | | | | 内容 Content | | | | | | | |
| | 期間 Duration | From | | 年 | | 月 nm ~ | То | 年 | 月 mm | | 年 vre | か月 mons | | |
| | Duration | ; | 新 質数容 | уууу Б∓\$₽#8₽ | | | 開始時点) | уууу | 111111 | | yrs | | | |
| | | riod of experience | ce of educat | tion/resea | rch (As of | the beginnin | g of the payment of to 3 must be ove | |) | | 年 yrs | か月 mons | | |
| 9. 日本政府(文部科学省)奨学金制度による他の2021年度奨学金支給開始のプログラムに併願しているか。それらの日本政府(文部科学省)奨学金との併願は認められない。 Are you applying for any other Japanese Government (MEXT) scholarships for which scholarship payments will begin in fiscal 2021? It is not allowed to apply for other Japanese government (MEXT) Scholarships at the same time. | | | | | | | | | | ■UUN NO | t □はい YES | | | |
| 10.(1) 本制度による奨学金と重複し、日本政府(文部科学省)以外の機関(自国政府機関を含む)から奨学金等を受給、または受給予定であるか。 Are you receiving or scheduled to be receiving any scholarship from any organization other than the Japanese Government (MEXT) (including an organization of your home country government) together with the MEXT Scholarship? | | | | | | | | | | | ■いいえ NO | え □はい YES | | |
| ē It | 受給を停止し f 'YES', do yo | しなければな | らないこ。 you must | とを理解 cancel o | 引している ther scho | るか。 larships aft | れないため、本集 er selected for ME cholarship? | | | | 口はい YES | ーいいえ NO | | |
| | | | | | | | その名前、期間 e name of the spo | | | scholarship | amount. | etc. | | |
| 奨学 | 金の内容 ribe the schol | | None | | | | | | | | | | | |

学歴 Academic record INSTRUCTIONS 1. 幼稚園・保育所教育は含まれない。 1. Exclude kindergarten education and nursery school education. 2. 「大学予備教育」は後期中等教育に含まれる。 2. Preparatory education for university admission is included in upper secondary education. 3. 「大学入学資格試験」に合格している場合には、その旨「特記 3. If the applicant has passed the university entrance qualification, indicate this in the Remarks column. 事項 |欄に記入すること。 4. 「飛び級」をしている場合には、その旨を「特記事項」欄に記入 4. Any school years or levels skipped should be indicated in the Remarks column. すること。(例)高校3年次を飛び級により短期卒業) Example: Skipped senior year for the early graduation. 5. If you attended multiple schools at the same level of education due to moving house or readmission 5. 住居の移転や大学の再入学等を理由に、同教育課程で複数 の学校に在籍していた場合は、同じ欄に複数の学校の在籍を記 to university, then write the schools in the same column and include the number of years of study and 載し、すべての修学状況を修学年数に含めること。 current status for each school 6. Calculate and write the total number of years studied based on the duration as a student. (including 6. 修了済みの課程年数合計は在籍期間を算出し、記入するこ と。(長期休暇も含める) extended leaves such as summer vacation) 7. 下記に書ききれない場合は、別紙に記入することも可能。しか 7. You may use a separate piece of paper if the space below is insufficient. In such a case, please しその場合は、別紙に記入する旨を明記すること。 stipulate that the information is on a separate page. 学校名 xxxx Elementary School Name 初等教育 所在地 州·省State/Province 市・町 City/Town (小学校) Location xxxxxx XXXXXX **Primary Education** 年 まで から 月 年 月 修業年限 1997 9 2003 6 6 То (Elementary School) From mn Period required for graduation yrs 特記事項 Remarks 学校名 xxxx Junior High School 前期中等教育 Name (中学校) 所在地 州•省State/Province 市・町 City/Town Lower Secondary Location XXXXXX xxxxxx Education 弡 から まで 修業年限 月 月 年 年 9 2003 2006 6 3 Tο (Middle School/Junior From Period required for graduation vrs 特記事項 High School) Remarks 学校名 xxxx High School Name 後期中等教育 所在地 市・町 City/Town 州·省State/Province (高校) Location XXXXXXX XXXXXXX **Upper Secondary** 年 から 月 まで 修業年限 月 年 年 Education 2006 9 2009 6 3 From To mn Period required for graduation yrs ((Senior) High School) 特記事項 Remarks 学校名 xxxx University Name 所在地 州•省State/Province 市・町 City/Town 高等教育 Location XXXXXXX XXXXXXX (大学学部) から 年 修業年限 月 Tertiary(Higher) 2009 9 2013 6 To From Period required for graduation уууу Education 修了状況(※入学時点) ■修了 口修了見込 口退学 □その他 ※特記事項欄に記入すること (Undergraduate) Status (*As of enrolment in the university in Japan) Completed Expected to complete Withdrawal Other *Fill in the details in the Remarks column 学位 特記事項 ■ 学士 Bachelor-level Degree Remarks 学校名 xxxx University Name 所在地 市・町 City/Town 州·省State/Province 高等教育 Location XXXXXX XXXXXX (大学院) から まで 修業年限 年 月 Tertiary (Higher) 2013 2015 6 From То Period required for graduation vrs уууу уууу Education ■修了 修了状況(※入学時点) 口修了見込 口退学 □その他 ※特記事項欄に記入すること (Graduate) Status (*As of enrolment in the university in Japan) Completed Expected to complete Withdrawal Other *Fill in the details in the Remarks column □学士 Bachelor-level ■修士 Master-leve 特記事項 Degree Remarks □博士 Doctor-level 学校名 Name **所**在地 州·省State/Province 市·町 City/Town 高等教育 Location (大学院) 年 から 年 月 まで 年 月 修業年限 Tertiary (Higher) From Period required for graduation Τo уууу yrs Education 修了状況(※入学時点) 口修了 口退学 口修了見込 □その他 ※特記事項欄に記入すること (Graduate) Status (*As of enrolment in the university in Japan) Completed Expected to complete Withdrawal Other *Fill in the details in the Remarks column 特記事項 □学士 Bachelor-level □修士 Master-level Degree □博士 Doctor-level Remarks 入学時点で修了済みの課程年数合計 年 Total years of education you will complete as of enrolment in the university in Japan yrs

| 12.過去に専攻した専門分野 Field of specialization studied in | | | | | | | | | | | | | |
|---|-------------|---------------------------------|---------------------------------------|--|-----------------|--------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|
| xxxxxxx | | | | | | | | | | | | | |
| 13.過去に論文を執筆したこと Have you ever written a thesis? | こがあるか | | ■ある Y | ES | | | 口ない NO | | | | | | |
| 14.著書、論文 (卒業論文を含 State the titles or subjects of boo the date of publication. | | | | | | | | | | | | | |
| XXXXXXXX | | | | | | | | | | | | | |
| 15.日本における最初の入 学希望課程 The first course you plan to take in Japan | Non-regular | 正規生 (Non-degree) urse | 口修出 Master's de | 口専門職学位課程 Professional graduate course | | | | | | | | | |
| 16.日本における最終的な 希望留学期間 Term you wish to study in Japan | | | 口修士課和 Up to the co master's deg | ompleti | on of Up to the | 程修了まで completion of al program | ロ専門職学位課程 修了まで Up to the completion of the professional graduate program | | | | | | |
| 17.現職の有無 Do you currently have a job? | | いえ ■はい - NO YES | | → 勤務先名 Employer's name | | | xxxx University | | | | | | |
| 18.職歴(直近2つまで記入す Employment record: Write the 2 | | | | time wo | ork. | | | | | | | | |
| 勤務先及び所在地 Name and location of organization | | | 勤務期間 Period of employment | | 役職名 Position | | 職務内容 Type of work | | | | | | |
| xxxx University 2-39-1 Kurokami, Chuo-ku, Kumamoto 860-8555 XXXXX | | From September, 2015 To present | | Lecturer | | Academic | and Research oriented works | | | | | | |
| | | From | | | | | | | | | | | |
| | To |) | | | | | | | | | | | |

| 19. 語学力 Language ability | 読む作 | 能力 Read | ing | 書 | まく能力 | Writir כ | ng | 話 | 話す能力 Speaking | | | 聴 | 聴く能力 Listening | | | |
|--|--|---|-----------------------|-----------------------|---------------|--------------------------------------|-----------------|----------|-----------------|----------------|--------------|---------|----------------|------------|-------|--|
| 日本語 Japanese | 0 | | | | 0 | | | | 0 | | | | 0 | | | |
| 英語 English | | 3 | | | | 3 | | | | 3 | | | | 3 | | |
| その他 Others () | | | | | | | | | | | | | | | | |
| ※3から0で評価するこ Rate on a scale of 3 to 0. | 3=優 Excellent | | | 2=良 Good | | | | 1=可 Fair | | | | 0=不可 | J Poor | | | |
| 20. 日本語能力(資格) Japanese language qualifications | | 日本語能力試験 JLPT | | | レヘ゛ル level | | 総合得 Total So | | その他 Other | | | | | | | |
| 21. 英語能力(資格) | 21. 英語能力(資格) English language qualifications | | iBT TOEFL | | | IELTS | | | 6.5 | | その他 | | TOEIC | | C 860 | |
| English language qualification | | | Other type (ITP) | 58 | 80 | | | | | | Other | | | . 32.0 000 | | |
| 22. 緊急の際の母国の連絡先 Person to be notified in applicant's home country in case of emergency. | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 氏名 Name | | KUMAMOTO HANAKO | | | | | | | 続柄 ationship | ionship Spouse | | | | | | |
| 現住所 Current address | | //_//_// Kurokami (`huo_kii Kumamoto Xb()_Xbbb XXXX | | | | | | | | 職業 cupation | I Acturar | | | | | |
| 電話番号/FAX番号 Phone / Facsimile number | +XX-9(| 6-342-3016 | 3 | | | Email <u>hanako@kur</u> | | | | | umamoto- | u.ac.xx | | | | |
| 23.日本への渡航及び | 滞在图 | Ē Past v | risits or stay | ys in Ja _l | pan L | ist from | ı your r | nost red | cent vi | isits. | | | | | | |
| | | 期 | 間 Period | | | | | | | | | 渡航 | 目的 Pu | pose | | |
| From | ∓ ∕yy | 月 mm | ~ T | Ō | | 夕 yy | - | , m | 月 nm | | | | | | | |
| From | | 月 mm | | 0 | | | уу | | nm | | | | | | | |
| 私は2021年度日本政府(文部科学省)奨学金留学生募集要項に記載されている事項をすべて了解し、上記の通り申請資格を満たしていることを確認の上、申請します。 I understand and accept all the matters stated in the Application Guidelines for Japanese Government (MEXT) Scholarship for FY2021 and upon confirmation of my qualifications for application as stated above, I hereby apply for this scholarship. | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 申請者署名 Applicant's signature | dwritten signature only. tronic signature is not accepted | | | | Da | 申請年月日 2021 Date of application ye | | | 21 年 year | | 1 月 month | 1 / | 10 day | 日 | | |